

2017年11月17日周五
第0291期 双周刊

No. 0291

Fri. Nov. 17, 2017

Biweekly Newspaper

广告·建议·投稿

317-455-5881

Email: aatodayin@gmail.com

www.yamei-today.com

亞美導報

Asian American Today

专题 A12-A13



每天都是感恩节

本期导读

本地新闻

州长宣布2018年首要任务；为什么印州油价看涨？自贡灯展 **A3**

美中下一代基金会印第分会国际节募款 **A4**

2017印州国际节，ICPAI再展风采；天津杂技团在印州精彩演出 **A5**

精彩时评

佳木：从枪击案论美国枪支的控制；郑国和：从十月革命看俄国的历史记忆 **A6**

焦点新闻

津巴布韦出大事，上演非洲版“马嵬坡之变”；两伊地震474人死亡 **A7**

法律&移民

法律信箱：翻译的权限

华裔候选人遭种族攻击，不惧威胁赢得选举；纽约华裔夫妇丧命案 **A9**

体育

取代李娜，冯珊珊成中国新“一姐” **B1**

健康

ASCO首次发声：酒精与癌症 **B2**

学中文

IUPUI中文学校学生作文：哥伦布市中文学校书法作品展 **B6**

教育

SSAT写作备考指南——浅谈美国中学升学写作考试(2) **B7**

川普亚洲之行可打多少分？



两位超级大国领导人各怀心思的握手。(网络图)

【本报综合】11月14日，川普总统结束了就职以来的为期12天的首次亚洲之行，访问了日韩中越菲五国，并参加了APEC和东盟会议。当天下午，川普在菲律宾东亚峰会现身，与18位亚洲国家元首

在会前短聚后，在机场发表声明，感谢亚洲五国（日韩中越菲）对他的款待，宣布此行非常成功，并给自己打了个A+，随即乘空军1号回到华盛顿。

此日之前，不少人因川普过去的过

激言行，担忧川普此行对朝核危机和亚美贸易的影响，也期待了解川普宣称的“印太战略”。两周之后，这些担忧和期待还在吗？川普此次亚洲之行，到底可以打多少分？

(下接B1版→)

黄唯律师楼

MARGARET W. WONG
& ASSOCIATES LLC
ATTORNEYS AT LAW



专办疑难案件：递解令在身·上诉被拒·601A/601豁免
精办：投资·庇护·上诉·开案·各类豁免·劳工移民·亲属移民
·各类签证(E.H.K.L.O.R.T.U.V) 暂缓递解·保释·犯罪记录·子女超龄·梦想法案·入籍等。满足您所有移民的需求！
芝加哥·俄亥俄克里夫兰·俄亥俄哥伦布·乔治亚州亚特兰大·田纳西州纳什维尔·加州洛杉矶

英文网址 www.imwong.com 中文网址 www.cimwong.com

提供英语·国语·粤语·福建话等十几种语言服务 wong@imwong.com
216.566.9908 · 212.226.7011 · 312.463.1899 · 866.688.9388 免费中文

